



دري  
براي  
صنف دهم

متن

مؤلف: انجیز محمد ناشم

## مقدمه

افغانها از بسیار قبیل به فکر تدوین فرهنگ دری بودند و اساس و بنیاد آنرا در قرن پنجم هجری، شمسی تهداب گذاری نمودند. در صفحه بعدی درخت زبانها را مشاهده کید و تاریخچه زبان دری را مطالعه کنید.

اکنون دری یکی از بزرگترین و قدیمی ترین زبانهای افغانستان است که امروز به آن تکلم و کتابت میشود. در میان زبانهای متعدد افغانستان، دری یگانه زبانی است که در بر اعظم آسیا به چنان مقام و نفوذی دست یافته است که هیچ یک از السنه دیگر افغانستان بدان نرسیده است.

حالا از میان دو زبانهای رسمی افغانستان که مشتمل دری و پشتو هستند، دری در کشورهای مجاور ما مانند تاجیکستان، پاکستان و ایران و حتی در کشورهای دیگری مانند هندوستان، آذربایجان و عراق بشکل رسمی و غیررسمی مورد استفاده قرار میگیرد.

زبان دری در معرفت و هویت افغانستان مقام بسیار مهم و برجسته دارد و ادبیات دری بخصوص اشعار آن در میان ادبیات جهان رتبه ای شامخ و مرتفع دارد.

من با خاطر حفظ چکیده ای از فرهنگ با شکوه و عظیم دری، یک قطره ئی کوچک آنرا تحت ۲۱ عنوان مختلف، درین کتاب ذکر کرده ام که در خدمت شما قرار میدهم.

این کتاب مشتمل دو بخش یعنی متن و تمرین است، مجموعاً ۱۵ هزار لغات دارد و اکثر متن آن جنبه معلوماتی است و بیانگر حقایق میباشد.

این کتاب به سطح شاگردان دوره متوسطه در داخل کشور و به سطح دوره لیسه در خارج از کشور تهیه شده است.

در اخیر امیدوارم که به حد اعظم ازین کتاب مستفید گردید و در آموزش و شناسائی فرهنگ دری برایتان مثبت و موثر قرار گیرد.

برای پیشنهادات و تصحیحات عاقلانه و سالمانه تان آگوش باز دارم واز قبیل اظهار قدردانی و سپاسگذاری مینمایم.

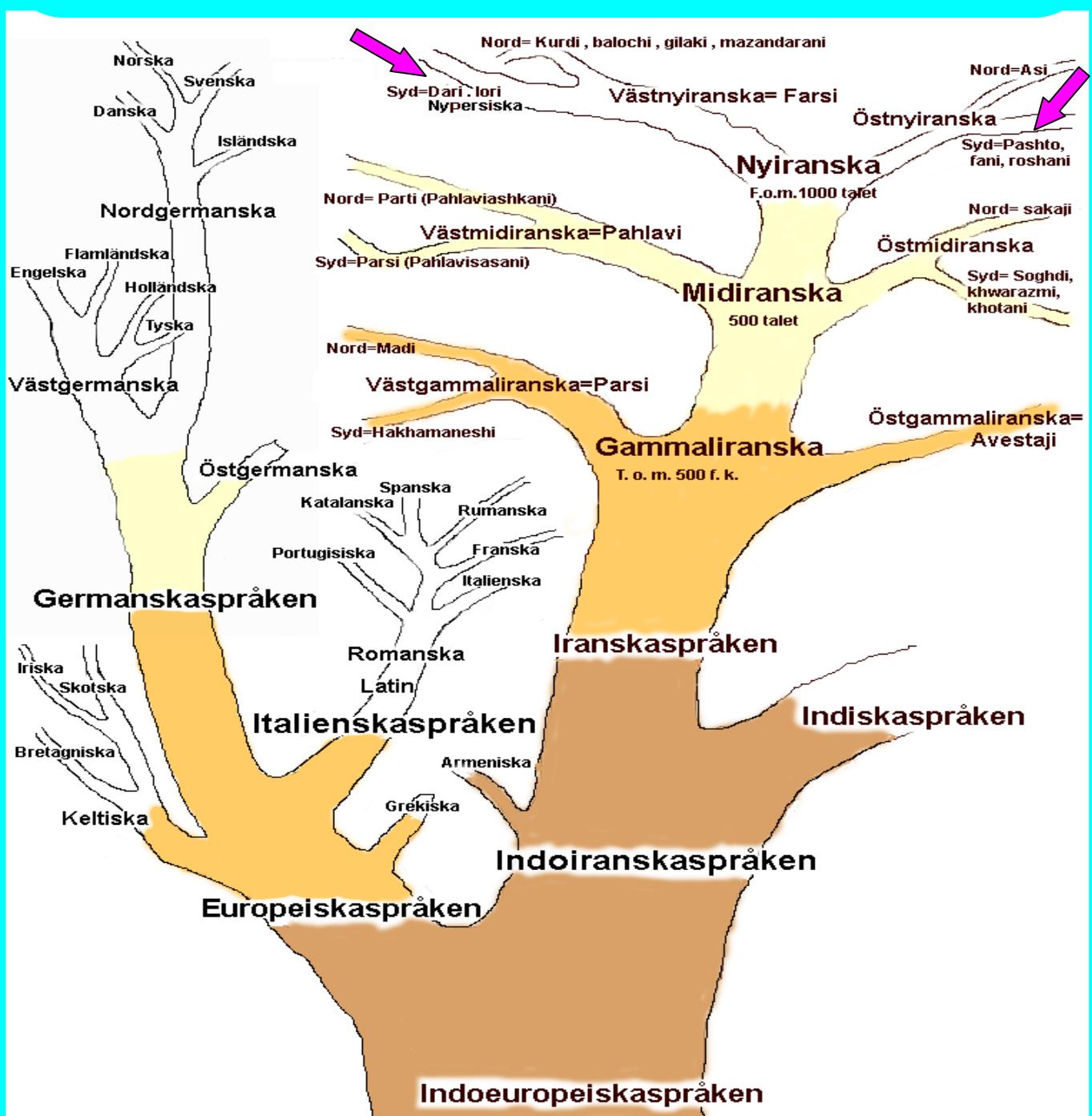
انجینر محمدهاشم  
Hashemaf@kth.se  
Mob: 070 40 65 185

نام کتاب: دری برای صنف دهم (متن)  
مؤلف : انجینر محمدهاشم  
چاپ اول: سال 1390 هـ، ش مطابق 2011 م  
ستاکهلم - سویدن

## تاریخچه زبان دری

در قسمت تاریخچه زبان دری نظریات و افکار مختلفی وجود دارد که چکیده آنرا در زیر مینویسیم. طوریکه تاریخ امروزه بیان میکند، در قدیم ها حاکم وبا سردار یک مملکت، یک پادشاه وبا یک امیر میبود. آن پادشاه یا امیر از بهترین و ذہین ترین انسانها را در گد و بر خود جمع میکرد و با خود نگه مدیاشت و بهمین اساس از بهترین زندگی برخوردار میبود. چنانچه چندین هزار سال قبل پاد شاه مصر از لیافت و ایمانداری حضرت یوسف ع که وی در زندان آن پاد شاه بود، مطلع شد ویرا از زندان رها کرد و سرپرستی تمام خزانه اش را درا اختیار وی قرار داد و ویرا به آن مقام عالی منسوب نمود. سوره یوسف ع آیات پنجاه تا پنجاه ودو مطالعه شود.

بهمن ترتیب شاهان قدیم اشخاص را که دارای استعداد خارق العاده، اخلاق نیکو، صداقت و ایمانداری میبودند، همچون یک عالم بزرگ، شاعر، دانشمند و غیره را در دربار خود نگهنمیداشتند و با استفاده از استعداد آنها زندگی پر مُسیرت میگذشتند. یعنی اینکه همان اشخاص با استعداد به زبان دری در خانواده های درباری گپ میزند و شعر می سروند تا غمه های شاهان مرفوع گردد. بنابران این زبان از همانجا سرچشمه گرفته است و تاریخچه خیلی قدیمی دارد. پس دری بمعنى درباری است. یعنی این زبان در خانواده های درباری یا شاهی مورد استفاده قرار میگرفت و آنها بهمن زبان تکلم میکردند و اساساً در همانجا بنام دری وبا درباری منسوب شد که دنباله آن تا همینروز در افغانستان ادامه دارد. در پایین درخت زبانهای مختلف و تاریخچه زبانهای دری و پشتور را در شاخه های درخت تمثیلاً کنید.



# فُرست

| عنوان                   | صفحة | عنوان                     | صفحة |
|-------------------------|------|---------------------------|------|
| سگ                      | ۲۳   | آفتاپ                     | ۱    |
| معنی لغات منوط به سگ    | ۲۴   | معنی لغات منوط به آفتاپ   | ۲    |
| شمع                     | ۲۵   | بوت                       | ۳    |
| معنی لغات منوط به شمع   | ۲۶   | معنی لغات منوط به بوت     | ۴    |
| صابون                   | ۲۷   | توب                       | ۵    |
| معنی لغات منوط به صابون | ۲۸   | معنی لغات منوط به توب     | ۶    |
| ضرب                     | ۲۹   | ثمر                       | ۷    |
| معنی لغات منوط به ضرب   | ۳۰   | معنی لغات منوط به ثمر     | ۸    |
| طیاره                   | ۳۱   | جاروب                     | ۹    |
| معنی لغات منوط به طیاره | ۳۲   | معنی لغات منوط به جاروب   | ۱۰   |
| ظروف                    | ۳۳   | حج                        | ۱۱   |
| معنی لغات منوط به ظروف  | ۳۴   | معنی لغات منوط به حج      | ۱۲   |
| عسکر                    | ۳۵   | خانه                      | ۱۳   |
| معنی لغات منوط به عسکر  | ۳۶   | معنی لغات منوط به خانه    | ۱۴   |
| کشتی                    | ۳۷   | دیگ                       | ۱۵   |
| معنی لغات منوط به کشتی  | ۳۸   | معنی لغات منوط به دیگ     | ۱۶   |
| ناک                     | ۳۹   | ذره بین                   | ۱۷   |
| معنی لغات منوط به ناک   | ۴۰   | معنی لغات منوط به ذره بین | ۱۸   |
| ویدیو                   | ۴۱   | زرافه                     | ۱۹   |
| معنی لغات منوط به ویدیو | ۴۲   | معنی لغات منوط به زرافه   | ۲۰   |
|                         |      | ژاله                      | ۲۱   |
|                         |      | معنی لغات منوط به ژاله    | ۲۲   |

لری

برای

صنف دهم

نام:

صنف:

مکتب:

تلفون:

نام و تلفون معلم:



۱

# آفتاب

این یک آفتاب است.

آفتاب یک ستاره کلان و درخشان است.

آفتاب هم میتابد و هم حرارت تولید میکند.

در آسمان میلیون ها آفتاب ها وجود دارد که یکی از آنها آفتاب مُنور و تابان ما است.

آفتاب مُنیر ما ۹ سیاره دارد و هر سیاره به تعداد مختلفی مهتابها دارد. کُره زمین ما یکی از آن ۹ سیاره است که یک مهتاب دارد. آفتابها با حجم و قُطر های مختلف هستند و از همدیگر فاصله های زیادی دارند.

در بین آفتابها گازات مختلفی وجود دارند که از میان آنها میتوان گازات هایdroجن و هیلیوم را نامبرد. این گازات با حجم زیاد و قویترین سرعت بطور متداوم میسوزند و بهمین دلیل است که آفتابها گرم و پُر حرارت هستند.

آفتاب ما تا کُره زمین فاصله زیاد دارد اما گرمی و روشنی آن به آسانی تا زمین میرسد. گرمی و روشنی آفتاب به تمام مخلوقات فایده های زیاد دارد. بدون آفتاب هیچ موجودات و حتی سیارات نمیتوانند زنده بمانند. آفتاب درخشان ترین پدیده الاهی است.

# معنی لغات منوط به آفتاب

|   |                              |
|---|------------------------------|
| مُنیر : درخشان، تابان   | درخشان : روشن                |
| مصدر : فعل بدون ضمائر و زمان                                  | میتابد : گرم میشود، می درخشد |
| مصادر : جمع مصدر  | حرارت : گرمی                 |
| افعال : جمع فعل   | مُنور : نور، روشنی           |
| فعل : انجام دهنده یک کار یا عملی                              | تابان : روشن، درخشان         |
| مُقتدر : قابل قدر ، قابل احترام                               | کُره : هر جسم گرد            |
| عادل : انصاف خواه، عدالت خواه                                 | حجم : برآمدگی، دَبَلی چیزی   |
| سیاره : قمر، اجرامی که به دور ستارگان میچرخد                  |                              |
| قُطر : خطی که از مرکز دایره بگذرد و دو چند شعاع دایره میباشد. |                              |
| گازات : بخار  |                              |
| هایدروجن : گازی است بیرنگ، بی بو و بی طعم، اولین عنصر کیمیاوی |                              |
| هیلیوم : دومین عنصر کیمیاوی است                               |                              |
| سرعت : رفتار، تیزی، تُندی                                     |                              |
| متداوم : دوام دار   |                              |
| مخلوقات : جمع مخلوق است و معنی آفریده شده، موجود              |                              |
| موجودات : جمع موجود بمعنی آفریده، هست شده                     |                              |
| سیارات : جمع سیاره  |                              |
| الاهی : ای خدا  |                              |
| پدیده : آنچه مشاهده میشود ویا به وسیله حواس ادراک میشود،      |                              |
| نو ظهور، بی مانند در گذشته                                    |                              |

اینجا کتابهای درسی ذیل با داشتن  
نمره های سنتی در بین المللی ( ISBN )  
موجود است.

دری برای صنف اول متن - دری برای صنف اول تمرین  
دری برای صنف دوم متن - دری برای صنف دوم تمرین  
دری برای صنف سوم متن - دری برای صنف سوم تمرین

دری برای صنف چهارم متن - دری برای صنف چهارم تمرین  
دری برای صنف پنجم متن - دری برای صنف پنجم تمرین  
دری برای صنف ششم متن - دری برای صنف ششم تمرین

دری برای صنف هفتم متن - دری برای صنف هفتم تمرین  
دری برای صنف هشتم متن - تمرین اول برای صنوف متوسطه  
دری برای صنف نهم متن - تمرین دوم برای صنوف متوسطه

دری برای صنف دهم متن - دری برای صنف دهم تمرین  
دری برای صنف بازده هم متن - تمرین اول برای لیسه  
دری برای صنف دوازده هم متن - تمرین دوهم برای لیسه

### قصه های شرین افغانی



[www.daribooks.se](http://www.daribooks.se)

Name: Dari for 10th class (text)

Author: Mohammed Hashem

First Edition: 1390 H, Sh - (2011) M

Stockholm SWEDEN

**ISBN 978-91-979410-0-6**



Dari A  
für  
Gymnasium

Text